**МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ**

**Львівський національний університет імені Івана Франка**

**Філологічний факультет**

**Кафедра слов’янської філології імені професора Іларіона Свєнціцького**

**Затверджено**

На засіданні кафедри слов'янської філології імені професора Іларіона Свєнціцького

філологічного факультету

Львівського національного університету імені Івана Франка

(протокол № 1 від 30 серпня 2022 р.)

Завідувач кафедри

(доц. Сорока О. Б.)

**Силабус з навчальної дисципліни вільного вибору**

**«Словенська мова для початківців»,**

**Для другого курсу**

**Львів 2022-2023 р.**

**Силабус курсу «Словенська мова для початківців»**

**2022-2023 навчального року**

**Назва курсу** «Словенська мова для початківців»

**Адреса викладання курсу:** Львівський національний університет імені Івана Франка. Кафедра слов’янської філології імені професора Іларіона Свєнціцького

**Факультет та кафедра, за якою закріплена дисципліна:** Філологічний факультет. Кафедра слов’янської філології імені професора Іларіона Свєнціцького

**Галузь знань, шифр та назва спеціальності:** дисципліна вільного вибору в рамках Львівського національного університету імені Івана Франка для другого курсу

**Викладачі курсу:** Климець Мар’яна Юріївна (кандидат філологічних наук, асистент)

**Контактна інформація викладачів:** м. Львів, вул. Університетська, 1, тел.: 2394770

**Консультації по курсу відбуваються:** відповідно до графіку консультацій

**Сторінка курсу**

**Інформація про курс:** курс «Словенська мова для початківців» є дисципліною на вибір

**Коротка анотація курсу:** Курс «Словенська мова для початківців» є дисципліною на вибір, що викладається для студентів другого курсу Львівського національного університету імені Івана Франка

**Мета та цілі курсу:** подати студентам базові знання словенської мови та основні відомості щодо словенської культури, ознайомити з українсько-словенськими культурними взаєминами, сприяти засвоєнню цих знань, розвивати уміння застосовувати їх упродовж подальшого навчання.

**Література для вивчення дисципліни.**

1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.

2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.

3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s.

Тривалість курсу: 1 семестр

**Обсяг курсу** *практичних занять – 48, лекцій – 16, кількість кредитів – 3, самостійної роботи студента – 58*

**Очікувані результати навчання.** В результаті вивчення даного курсу студент повинен **знати:** базові факти з граматики і лексики словенської мови і відомості про словенську культуру, **вміти:** застосовувати ці знання на практиці

**Ключові слова:** словенська мова, словенська культура, Словенія

**Формат курсу:** дві пари на тиждень

**Схема курсу**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Тиж. / дата / год.- | Тема, план, короткі тези | Форма діяльності (заняття) | Література.  | Завдання, год | Термін виконання |
| Тиждень 1 | Тема 1. Словенська мова в колі інших слов’янських мов. Словенський алфавіт. Звукова система Словенської мови. | лекція | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 2 | Тема 2. Голосні і приголосні звуки словенської мови. Наголос. Вітання, знайомство  | лекція | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 3 | Тема 3. Відмінювання дієслова biti у теперішньому часі в однині і множині. Koнструкція jar sem izЧислівники 1-20 | лекція | Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 4 | Тема 4. Назви країн, мешканців і мови. Теперішній час дієслів govoriti, ponoviti. Конструкція зі словом lakho. Запитальні і заперечні речення. | лекція | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 5 | Тема 5. Професії. Теперішній час дієслів delati, živeti. Місцевий відмінок. Числівники 20-100 | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 6 | Тема 6. Множина іменників і прикметників. Одяг, зовнішність. Конструкція зі словом všeč. | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програмиВідповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 7 | Тема 7. Поняття двоїни у словенській мові. Двоїна іменників, прикметників і дієслів. Числівники 100-1000 | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 8 | Тема 8. Присвійний займенник. Знахідний відмінок іменників, прикметників і присвійних займенників. Відмінювання дієслова imetі. Конструкція Rad(a)+glagolМоя сім’я | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 9 | Тема 9 Повторення родового і знахідного відмінків. Узгодження кількісних числівників з іменниками. Місяці. Katerega smo danes? | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 10 | Тема 10. Орієнтація у просторі. Відмінювання дієслова iti. Прийменники зі знахідним і місцевим відмінком. | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 11 | Тема 11. Минулий час | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 12 | Тема 12. Майбутній час. Vikend | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 13 | Тема 13. Минулий і майбутній час. Заперечні речення з родовим відмінком. | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 14 | Тема 14. Давальний відмінок іменників, прикметників, присвійних займенників. V nakupovalnem centru | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 15 | Тема 15.Наказовий спосіб. Вживання прийменника k з давальний відмінком | практичне | . Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |
| Тиждень 16 | Тема 16. Орудний відмінок. Kam greste? Планування подорожі | практичне | 1. Васильєва Л., Воллмаєр-Лубей Я., Лубей П., Сокіл Б. Українсько-словенський тематичний словник / [укр. Л.П. Васильєва, Я. Воллмаєр-Лубей, П. Лубей, Б.М. Сокіл.]. – Львів:ЛНУ імені Івана Франка, 2015. – 359 с.2. Lasnik P, Pirih Svetina N. Ponikvar A. ABC 1,2,3 Gremo. Učbenik za začetnike na tečajih slovenščine kot drugega ali tujega jezika (A1). – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 125 s.3. Markovič A., Stritar M., Jerman T., Pisek S. Slobenska beseda v živo. Učbenik/Delovni zvezek za začetni tečaj slovenščine kot drugega/tujega jezika (A1) – Ljubljana: Center za slovenščino kot trugi in tuji jezik, 2018. – 120 s. | Відповідно до програми | Протягом семестру (звітного періоду) |

**Підсумковий контроль, форма:** залік, іспит

**Пререквізити.** Сучасна українська літературна мова

**Навчальні методи та техніки, які будуть використовуватися під час викладання курсу:** презентації, дискусії, бесіди пояснення, демонстрація, проблемний виклад. Вправи на вироблення і закріплення мовленнєвих навичок іноземною мовою.

**Критерії оцінювання успішності студентів:** Оцінювання проводиться за 100-бальною шкалою. Бали нараховуються за наступною системою: усне опитування за темами лекційних та практичних занять – від 1 до 5 балів. Письмове опитування у тестовій формі, що стосується усіх лекційних тем, а також тем, винесених для самостійного опрацювання студентами від 1 до 10; екзамен (письмове опитування у тестовій або усній формі, що стосується тем, висвітлених під час лекційних занять, передбачених змістовими модулями № 1–16) – 50 балів.

**Необхідне обладнання:** *м*едіапроектор, дошка

**Критерії оцінювання (окремо для кожного виду навчальної діяльності:** студенти отримують бали на практичних заняттях. Максимальна кількість балів, яку можуть отримати студенти протягом усіх практичних занять – 50 балів. На іспиті максимальна кількість балів – 50.

***Розподіл балів, які отримують студенти***

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Теми та бали на практичних заняттях | залік | Сума |
| Т 1 | Т 2 | Т3 | Т4 | Т5 | Т6 | Т7 | Т8 | Т9 | Т10 | Т11 | Т12 | Т13 | Т14 | Т15 | Т16 | М1 | М2 | 50 | 100 |
|

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  |

1 | 1 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 10 | 10 |

**Питання до заліку чи екзамену:**

1. Фонетика словенської мови. Голосні
2. Фонетика словенської мови. Приголосні
3. Правила словенської вимови
4. Словенська орфографія
5. Словенська граматика. Іменник
6. Типи відмінювання іменника
7. Прикметники.
8. Присвійні прикметники. Присвійні займенники
9. Дієвідмінювання у словенській мові
10. Типи та класи дієслів
11. Часи дієслів
12. Минулий час та його утворення
13. Майбутній час
14. Способи дієслова
15. Наказовий спосіб
16. Розмовна тема «Сім’я»
17. Розмовна тема «Квартира, помешкання, будинок»
18. Розмовна тема «Університет»
19. Розмовна тема «Вихідні»
20. Розмовна тема «Подорожі»

**Опитування:** буде проведено після завершення курсу